

# BAD ABBACHER

50. Jahrgang | www.bad-abbacher.de

DAS ORIGINAL  
SEIT 1974

Oktober 2024

## Ein erfolgreiches und gelungenes Wochenende

Bei zahlreichen Besuchern und bestem Wetter feierte der Markt Bad Abbach die alljährlichen Gartentage im Kurpark sowie den Tag des offenen Denkmals.

Viele haben dieses bunte Angebot genutzt und haben sich nach dem Besuch der Gartentage dem kulturell historischen Programm des Marktes gewidmet.

Denn an diesem Tag führte der

Erste Bürgermeister Dr. Benedikt Grünewald höchstpersönlich die Besucher und Interessenten durch die Felsenkeller, bevor auf einen historischen Spaziergang durch Bad Abbach mit Archivar Prof. Dr. Köglmeier geladen wurde.

Fortsetzung auf Seite 2

Foto: Quelle: Markt Bad Abbach (Brinsteiner)



## Eichenseher-Bau GmbH

planen | beraten | ausführen

- Schlüsselfertiges Bauen
- Rohbau- und Umbauarbeiten
- Erd- und Abbrucharbeiten
- Garten- und Pflasterbau
- Schwimmbad- und Poolbau

Eichenseher-Bau GmbH  
Bahnhofstraße 10  
93077 Bad Abbach

Tel: 09405/941035  
info@eichenseher-bau.de  
www.eichenseher-bau.de

**INGENIEURBÜRO Hofbauer**  
Industriestraße 10  
93077 Bad Abbach  
0176 - 243 422 32  
ib-hofbauer.de

**Fahrzeuguntersuchungen aller Art**

**Malermeister WOLFRUM GmbH**  
Qualität aus Meisterhand - drinnen wie draußen

**FÜR MEHR SCHUTZ FASSADENANSTRICHE - IHR HAUS IN NEUEM GLANZ**

Unser Partner **FLEISCHMANN** Bauunternehmen  
Mobil 0171 5223924  
Tel. 09405 961264  
Johann-Kugler-Str. 19 · 93077 Bad Abbach

**REIDL Medienhaus**

GRAFIK PRINT WEB  
WERBE-ARTIKEL WERBE-TECHNIK

Ihr regionaler Werbepartner

Hutackerweg 3 | 93080 Pentling  
09405 9524-0 | reidl-medienhaus.de

Nur bedrucktes Papier ist uns zu wenig!

**SCHILLER & GEBERT HÖRGERÄTE**

Der Allrounder ein Quattro N5 statt 1890€ nur 399€\*

inkl. CRT-Hörer & Ladestation im Wert von 249€

ca. 26mm

\* Eigenanteil für Mitglieder gesetzlicher Krankenkassen mit Leistungsanspruch und ohrenfachärztlicher Verordnung, zzgl. 10€ gesetzliche Zuzahlung. Die Krankenkassenzuschüsse können je nach Kasse variieren. Preise gelten inkl. Mehrwertsteuer, pro Hörgerät, inkl. CRT-Hörer, zzgl. H40-Ottoplastiken und 100-Schale. 1-3 Tage Lieferzeit. Irrtümer und Änderungen vorbehalten. Das Angebot gilt ausschließlich für das Hörgerät Quattro Neo 5 Privatpreis: 1890,- € in der abgebildeten Bauform der Firma ReSound. Das Angebot gilt ab 01.10.2024. Nur solange der Vorrat reicht. Alle Anpassleistungen und Hörtraining sind inklusive.

Bad Abbach · Kaiser-Heinrich-II.-Str. 7 · ☎ [09405] 96 98 934  
Öffnungszeiten: Mo - Do: 9<sup>00</sup> - 13<sup>00</sup> und 14<sup>00</sup> - 18<sup>00</sup> Fr: 9<sup>00</sup> - 13<sup>00</sup>  
Unsere weiteren Filialen und Informationen finden Sie unter [www.schiller-gebert.de](http://www.schiller-gebert.de)



## Ein erfolgreiches und gelungenes Wochenende hat Bad Abbach zu verzeichnen

Fortsetzung von Seite 1

Besonders erwähnenswert ist dabei das Engagement des Heimat- und Kulturvereins Bad Abbach e.V., welcher jedes Jahr an diesem Tag zahlreiche ehrenamtliche Mitglieder aktiviert, die durch

Bad Abbachs Geschichte führen und federführend mit Ideen in der Planung und Organisation involviert sind – allen voran Vorsitzender Johann Brinsteiner.

Der Tag des offenen Denkmals findet jedes Jahr am zweiten

Sonntag im September statt und wird bundesweit an diesem Wochenende veranstaltet.

Ein Augen- und vor allem Ohrenschmaus war der Auftakt zum Tag des offenen Denkmals am Samstagabend: Ein Vortrag über Kaiser

Heinrich II. im wunderschönen lichtinszenierten Felsenkeller, bei dem die Turmbläser Bad Abbachs anwesend waren und die einzigartig historische Stimmung untermalten.

## Bürgermeister Dr. Grünewald führte durch die Felsenkeller



Foto: Eder

Ein Anziehungspunkt beim Denkmaltag waren wieder die Felsenkeller in der Kochstraße.

Einstmals stand auf dem jetzt leeren Platz vor dem Eingang das Versorgungsgebäude mit Küche

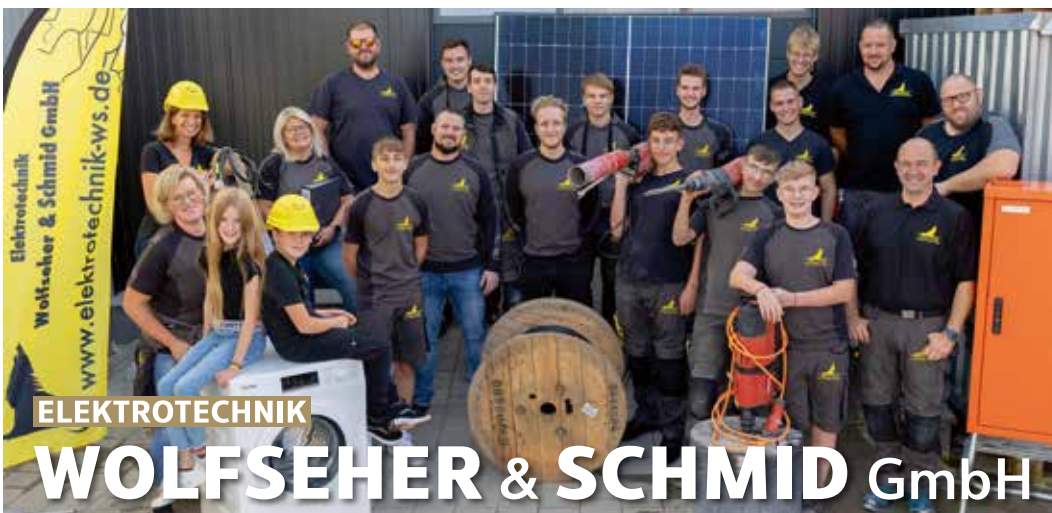
des BRK. Die Keller dienten als natürlich gekühlte Vorratsräume, informierte Bad Abbachs erster

Bürgermeister Dr. Benedikt Grünewald der die Führungen machte, die Besucher. Weiter ging er auf die Geschichte des Ortes ein. Die Donau hatte einstmals ein anderes Flussbett. Bei einem Eisstoß wurde die Marktkirche St. Christophorus schwer beschädigt. Auf dem Gelände der vor einigen Jahrzehnten leider aufgelassener Brauerei Josef Zirngibl, hier war auch das Kino untergebracht, gab es einmal vier Braustätten.

In den 70 m langen und 8 m breiten ehemaligen Bierkellern mit Bodenbelag aus Solnhofer Platten und durchgehendem Ziegelsteingewölbe wurden in den Wintermonaten Eisblöcke, die aus der Donau geschnitten wurden eingelagert um im Sommer kühles Bier zu haben. Weiter wurden Nebenräume in das Sandsteinmassiv des Burgbergs hineingetrieben. Die Keller sind im Bad Abbacher Kulturprogramm integriert.

Im Innern sind künstlerische Installationen aufgebaut. Gleich nach dem ein Eingang stehen unter einer metallenen „Kuppel“ zwei Stühle für das Kaiserpaar. Den Acryl-Gemälden im darauffolgenden Kellerbereich ist ein Schuss Ironie respektive Überspitzung beigemischt. Geschichtsschreiber Aventinus hat Kaiser Heinrich II als geborenen Bad Abbacher identifiziert; gestorben ist der bayerische Herzog, italienische König und römisch-deutsche Kaiser in Göttingen – vor 1000 Jahren.

Eder



ELEKTROTECHNIK

**WOLFSEHER & SCHMID GmbH**

**Ihr doppelter  
Meisterbetrieb  
vor Ort**

**JÜRGEN WOLFSEHER**  
Telefon 0175 / 24 3177 4

Zeilerweg 22 ■ 93152 Nittendorf  
Telefon 0 94 04 / 95 48 081

info@elektrotechnik-ws.de

**THOMAS SCHMID**  
Telefon 0170 / 31 43 36 9



www.elektrotechnik-ws.de

Photovoltaik – Ladestationen / Wallboxen – Elektroinstallationen aller Art – VDE Prüfungen / E-Check Bussysteme / KNX – Hausgeräte – Kernbohrungen – Gerüstbau aller Art

**Altstadthaus  
Kelheim**

ca. 163 m<sup>2</sup> Wfl., ca. 426 m<sup>2</sup> Grd,  
BJ ca. 1700, kernsanierte DHH,  
Bad mit Whirlwanne, EBK,  
Carport **EUR 685.000,-**

weitere Angebote unter  
**www.trummer.de**

**TRUMMER** ivd  
Immobilien  
Nußbergerstr. 6 **0941-44 76 33**

## Termine der Bürgerversammlungen 2024

Montag, 04. November 2024, **Lengfeld** Gasth. Schreiner  
 Dienstag, 05. November 2024, **Poikam** Gasth. Donaulände  
 Mittwoch, 06. November 2024, **Dünzling** Schulhaus  
 Montag, 11. November 2024, **Oberndorf** Gasth. Berghammer  
 Mittwoch, 13. November 2024, **Peising** Vereinsheim Peisinger SC  
 Donnerstag, 14. November 2024, **Saalhaupt** Dorfgemeinschaftshaus  
 Montag, 18. November 2024, **Bad Abbach** Kursaal Bad Abbach

Beginn jeweils um 19.30 Uhr  
 Saalhaupt - Beginn ebenfalls um 19.30 Uhr

Es ergeht der Hinweis, dass die Bürger entsprechende Anträge stellen können, die bis spätestens 7 Tage vor der jeweiligen Bürgerversammlung, beim Markt Bad Abbach schriftlich einzureichen sind.

## Bürgertreff im Oktober

**Mittwoch, 9. Oktober – Ukuleletreff – 19 Uhr**

**Freitag, 18. Oktober – Internationales Café**  
 14:30 – 17:30 Uhr des KDFB Frauenbund Bad Abbach –  
 Ohne Anmeldung

**Mittwoch, 1., 8., 15., 22. Oktober**  
**Nappy dancers - Eltern-Kind-Tanzen für coole Socken**  
 für ca. 1,5 Jahre bis 3,5 Jahre  
 15:00 bis 17:00 Uhr  
 Anmeldung: <https://app.nappydancers.de/by/julia-mueller>

**17.09. - 19.11.2024 – Rückbildungskurs**  
 18:30 bis 19:30 Uhr  
 Der Kurs findet abwechselnd im Bürgertreff und  
 in der Kaisertherme statt.  
**Termine im Bürgertreff:** 17. September, 1. Oktober, 15. Oktober,  
 29. Oktober, 12. November

**Termine in der Therme:** 24. September, 8. Oktober, 22. Oktober,  
 5. November, 19. November

**Koki - Offener Babytreff, 10., 24. Oktober – 10:00 bis 11:30 Uhr**

**Dienstag 1., 8., 15. 22. Oktober – Mamisports**  
 10:00 bis 11:00 Uhr  
 Preise und Informationen erhalten Sie bei Frau Kiendl

**Mittwoch 2., 8., 15., 22. Oktober – Fasz(e)nierender Rücken**  
 09:00 bis 10:00 Uhr  
 Preise und Informationen erhalten Sie bei Frau Kiendl

Ansprechpartner und weitere Informationen  
 zu den einzelnen Angeboten erhalten Sie direkt  
 auf der Homepage des Marktes Bad Abbach  
 im Veranstaltungskalender oder  
 direkt auf der Seite des Bürgertreffs.

## Veranstaltungen

**Historische Marktführungen**  
 Gemeinsam wandeln wir auf den Spuren mächtiger Kaiser und selbstbewusster Händler, tauchen ein in das Leben gewitzter Wirtsleute und hochadliger Kurgäste. Treffpunkt: Brunnen am Marktplatz zwischen Marktkirche und Bürgertreff

**Sonntag, 03.10. um 10.00 Uhr**  
**Marktführung** „Zwischen Burg und Bad“, Dauer ca. 1,5 Std  
 Mit Aufstieg zum Burgberg, Tickets à 9,00 bzw. 7,00 Euro für Gästekartentinhaber

**Samstag, 19.10. um 14.00 Uhr**  
**Marktführung** „Von Kaisern, Kirchen und Kaufleuten“, Dauer ca. 1 Std  
 Der Weg ist barrierefrei, Tickets à 7,00 bzw. 5,00 Euro für Gästekartentinhaber

**Sonntag, 06.10. um 14.00 Uhr**  
**Kräuterwanderung zum Erntedankfest**, Dauer ca. 2 Stunden  
 Naturwanderung Oberndorfer Hänge  
 Die Natur hält eine Vielzahl von Schätzen für uns bereit. Bei einer spannenden Wildkräuterwanderung entdecken die Teilnehmer mit ihrem Kräuterführer Daniel Kesic heimische Heilpflanzen und hören Geschichten über Mythologie und Brauchtum, die seit Generationen überliefert werden. Bitte denken Sie an wetterfeste Kleidung und festes Schuhwerk.

Kurzer steiler Anstieg, Tickets à 15,00 Euro bzw. 12,00 Euro mit Gästekarte  
 Treffpunkt: Bushaltestelle bei der Kirche Mariä Himmelfahrt in Oberndorf

**Samstag, 26.10. um 18.00 Uhr**  
**Herbstkonzert der Marktkapelle** in den historischen Felsenkellern  
 Eintritt frei!

Weitere Infos | Anmeldung | Tickets:  
 Bad Abbach-Info – Am Markt 20/22 – Tel. 09405 9599-0 – [tourismus@bad-abbach.de](mailto:tourismus@bad-abbach.de) – [www.bad-abbach.de](http://www.bad-abbach.de)

**BEGEHBARE DUSCHE**  
**in 24 Stunden**  
 BIS ZU 100% FÖRDERUNG \*ab Pflegegrad 1



**BADELIX**

✓ **Kostenlose Vorort-Beratung**

**09189 4390686**



## DAN-Prüfung erfolgreich absolviert



v. li. Johanna Dechant, Emilia Rott, Inge Ruckdeschel Foto: G. Ruckdeschel

Zur DAN-Prüfung der ITF-D (Internationale Taekwon-Do Federation Deutschland) traten von der Bad Abbacher Taekwon-Do-Kickboxschule Johanna Dechant (27

J.) Ingeborg Ruckdeschel (61 J.) beide zum 4. Dan und Emilia Rott (18 J.) zum 1. Dan in Schwabmünchen an. 24 Probanden zeigten ihre Fä-

higkeiten im Tul-Lauf (Formenlauf), Partnerübungen, Selbstverteidigung, Sparring, Bruchtest und Theorie in mündlicher und schriftlicher Form.

Vom 1. Dan bis 4. Dan wurden die 12 Damen und 12 Herren vom Großmeister Harry Vones (9. Dan), Alex Pis (7. Dan) und Christian Kugele (5. Dan), unter die Mangel genommen.

Monatelanges Training lag hinter den drei Jungshin-Sportlerinnen. Jetzt konnten sie endlich ihr Können unter Beweis stellen.

Vom 3. auf den 4. Dan steigen die Anforderungen noch einmal gewaltig, kann man nach bestandener Prüfung auch selber Farbgürtelprüfungen abnehmen. Und das muss man durch Praxis und Theorie beweisen. Eine Wahltul, eine durch Los gezogene Tul und eine von den Prüfern bestimmte Tul aus dem Vorprogramm bis zum 1. bzw. 4. Dan musste absolviert werden.

Schöne Fußkicks, harte Handtechniken und saubere Stellungen dominierten den Formenlauf. Die Selbstverteidigungen, die alle mit ihren Partnern zeigten, waren

eine der besten bei dieser Prüfung. Realistische Angriffe und Verteidigungen, die auch auf der Straße zur Anwendung kommen, beherrschten das Bild.

Punkten konnten sie auch beim Bruchtest, wobei Emilia einen Reihenbruchtest mit einer vorgeschriebenen Technik die Bretter, welche jeweils 2 cm dick sind, brechen musste.

Johanna und Inge konnten sich eine Technik aussuchen, Johanna bevorzugte einen gesprungenen Side kick und Inge einen Bruchtest mit dem Ellenbogen. Der zweite Bruchtest wurde von den Prüfern vorgegeben, was für beide kein Problem war.

Als nach 5 Stunden das lang ersehnte „Bestanden“ verkündet wurde, war die Freude übergroß und die ganze Anspannung fiel von ihnen ab.

Noch anzumerken ist, dass die Prüfer die DAN-Prüfung insgesamt als sehr gut bewertet haben.

Infos:

Tel. 09405/5905  
oder jungshin.de

Gebhardt Ruckdeschel

## Oldtimerparade am Denkmaltag

Das zweite Treffen der Dünzlinger Oldtimerfreunde fand am Sonntag beim Denkmaltag großen Anklang. Mehrere hundert Besucher und Liebhaber der alten Traktoren, Autos, Motorrädern und Vespas kamen. Über 140 Fahrzeuge waren da. Ein Lanz Traktor wummerte, nach dem er gestartet wurde. Eicher, IHC, Allgeier und weitere längst vergessene Marken waren

da. Leander, Ludwig und Tobias waren am ICH Baujahr 1975 dessen Besitzer „Keks“ war. Auch zahlreiche Pkw, darunter Raritäten (Ford) aus den Anfangszeiten des Automobils. Den größten Spaß hatten die Kinder, die sich von ihren Großeltern alte landwirtschaftliche Geräte erklären liesen. Zum Abschluss gab es einen knatternden Corso durch den Ort. Eder

Foto: Eder





# TABA-PRESS

PRESSE



LOTTO Bayern

TABAKWAREN - ZEITSCHRIFTEN - SCHULBEDARF

Ihr Fachgeschäft - mit

Bad Abbach  
Gutenberggring  
neben  
**NETTO-**  
**Markt**

G'mütlichkeit Luckenpaint e. V.



# 1. Bundesliga

26. & 27. Oktober 2024

Mehrzweckhalle Thalmassing

**Samstag** 15:00 Uhr KKS V Heitersheim — Eichenlaub Saltendorf  
 16:30 Uhr Germania Prittlbach — SV Pfeil Vöhringen  
 18:00 Uhr **SV Luckenpaint** — Bund München

**Sonntag** 10:00 Uhr Bund München — KKS V Heitersheim  
 11:30 Uhr Eichenlaub Saltendorf — Germania Prittlbach  
 13:00 Uhr **SV Luckenpaint** — SV Pfeil Vöhringen

Der Einmarsch der Mannschaften findet jeweils ca. 30 min vor Wettkampfbeginn statt.



Mehrzweckhalle Thalmassing  
 Luckenpainter Straße 18  
 93107 Luckenpaint

Aktuelle Infos unter  
 gm\_luckenpaint

## Einladung zur Geisternacht

am 31. Oktober  
 ab 18.00 Uhr  
 am Burgberg

Für alle kleinen Hexen, Geister, Zauberer, Kobolde, Feen und Gnome machen wir ein Lagerfeuer mit magischem Zaubertrunk und schaurigen Nachspeisen.

Bitte bringt Kartoffel, Knacker und Steckerl zum Grillen, Tasse für den Zaubertrunk selbst mit!

Heimat- und Kulturverein



Bad Abbach e.V.



## Ein neuer Hausarzt stellt sich vor

Profil

**Facharzt- und Hausarztpraxis  
 Bad Abbach  
 Dres. Kaufmann &  
 Dr. Hauck**



**Kardiologie,  
 Innere Medizin,  
 Rheumatologie & TCM**

**Dr. Manuel Kaufmann**  
 Kardiologe und Internist, Notarzt,  
 kardiovaskulärer Präventivmediziner

**Dr. Christian Hauck**  
 Hausarzt, Kardiologe und Internist,  
 Notfallmediziner, spezielle Rhythmologie

**Dr. Petra Kaufmann**  
 Internistin und Rheumatologin, TCM,  
 Akupunktur  
 Rheumatologin und Master of Chinese  
 Medicine (MCM), University of Taichung

Römerstraße 51  
 93077 Bad Abbach  
 Tel. 09405 95330  
 Fax 09405 953377  
 www.dr-kaufmann.com

Als Internist und Kardiologe wird Herr Dr. Christian Hauck ab 01.10.2024 das volle Spektrum der hausärztlichen Versorgung in der Facharztpraxis Dr. Kaufmann (Rathaus Bad Abbach) anbieten. Zusätzlich ist Herr Dr. Hauck privatärztlich als Kardiologe tätig. Nach seiner Facharztausbildung zum Internisten im Klinikum München Neuperlach war Herr Dr. Hauck die letzten 8 Jahre als Internist und Kardiologe am Universitären Herzzentrum Regensburg tätig.

„Ich freue mich sehr darauf in eine etablierte Praxis einzusteigen und ihnen mit modernen und innovativen Verfahren eine umfassende medizinische Versorgung anzubieten.

Durch eine gute interdisziplinäre Vernetzung können hierbei auch komplexe medizinische Fragestellungen effizient behandelt werden. Ich lege großen Wert darauf Sie bei der Prävention und Behandlung internistischer Erkrankungen wie Bluthochdruck, Herzrhythmusstörungen, Diabetes sowie Atem- und Schlafstörungen zu unterstützen. Mein Ziel ist es, Ihnen zu helfen, Ihre Gesundheit langfristig zu erhalten und zu verbessern – dabei stehen Sie als Mensch stets im Mittelpunkt eines individuellen Behandlungsansatzes.

Ich nehme mir gerne Zeit für Ihre Anliegen und freue mich darauf Sie in meiner Sprechstunde begrüßen zu dürfen.“

Ihr Dr. Christian Hauck



Dr. Christian Hauck



## Ankündigung Ausstellung und Konzert St. Nikolaus

**Bad Abbach.** Am Freitag, 11. Oktober erwartet die Besucher in der Kirche St. Nikolaus am Burgberg ab 19 Uhr eine ganz besondere Veranstaltung. Musik, bildende Kunst und soziales Engagement verbinden sich im Konzert des bekannten Vokalensembles Hubert Velten und der Benefiz Ausstellung „Refugi-

um“ der Künstler Paula-Jiun No. Die Ausstellung ist auch am Samstag, 12. Oktober von 13 - 17 Uhr und am Sonntag von 10 - 17 Uhr geöffnet. Veranstalter der Ausstellung ist der Mariannhiller Förderkreis. Die Künstlerin Paula-Jiun No ist selbst hier Mitglied und spendet dem Förderkreis 70% des gesamten

Verkaufserlöses. Die gebürtige Südkoreanerin lebt mit ihrer Familie seit vielen Jahren in Bad Abbach. Mit ihren Werken hat sie bereits an mehr als 260 Ausstellungen in über 20 Ländern teilgenommen. Ihr Werkstoff ist das Papier, das sie selbst herstellt und in vielen Arbeitsschritten zu plastischen Bil-

dern verarbeitet. Das Konzert beginnt um 19 Uhr, die Eröffnung der Ausstellung ist darin eingeschlossen. Im Anschluss lädt der Förderkreis zur Besichtigung der Werke von Paula-Jiun No und zu einem kleinen Stehempfang. Der Eintritt zum Konzert ist frei, das Vokalensemble freut sich über eine Spende.

## Dünzlinger Lourdeskapelle und Mariensäule

Die Mariensäule (2. Juni 1889) am Dünzlinger Dorfplatz unweit der Kirche St. Martin, die Lourdeska-

pelle am Waldrand um 1900 östlich des Ortes einschließlich einer grottenartigen Kapelle zur Erinne-

rung an den napoleonischen Feldzug von 1809 errichtet sowie das alte Schulhaus (renoviert) waren in diesem Jahr ein Anlaufpunkt beim 31. Denkmaltag.

An der Mariensäule mit einer goldenen Marienstaute auf der Spitze wurde verewigt, dass vom 15. -22. Mai 1890 von vier Kapuzinerpadres Otto, Floridus, Eduard und Matthäus aus vier Klöstern eine Hl. Mission abgehalten wurde. Weiter sind 37 Expositi (Geistliche), die 1688 - 1889 hier wirkten in steineren Tafeln verewigt. Weiter zum 200jährigen Bestehen der

Pfarrerpositur Dünzling 1688 - 1888 eine Erinnerung gewidmet Bayerns Patronin Maria. Die Säule ist von einem kleinen Wasserbecken umgeben. Die Lourdesgrotte wurde 1890 aus sächsischen Tuffstein und Glasschlacke erbaut- am 14. Oktober wurde sie beniziert. Am 10. Mai 1891 wurde der Kreuzweg, den Bauern und Vereine stifteten vor 8 000 Menschen von Kapuzinerpater Engelbert geweiht. Hinter der Grotte ist eine „Grablege“ mit Jesu. Weitere Stationen und auch Kanonenkugeln sind an der schattigen Grotte.

Eder

Benefiz-Ausstellung

# REFUGIUM

Papierkunst

## Paula-Jiun No



am

**Freitag, den 11. Oktober 2024 19 Uhr**

Vernissage mit Konzert und Stehempfang in der Kirche St. Nikolaus, Bad Abbach. Es singt das Vokalensemble Hubert Velten.

<b>Samstag, 12.10.</b>	<b>13 - 17 Uhr</b>
<b>Sonntag, 13.10.</b>	<b>10 - 17 Uhr</b>

Die Künstlerin spendet 70% des Verkaufserlöses an den Mariannhiller Förderkreis.



Mit freundlicher Unterstützung der Pfarrgemeinde St. Nikolaus und der Angrüner-Stiftung

Impressum: Förderkreis der Mariannhiller Mission, Brigitte Wizenbölein, Am Fleckle 18, 86756 Reindlingen



Foto: Eder



**blumel** G m b H

Thronhofer Qualitätskompost

- Rindenmulch ● Kompost
- Humus - Kompost Mischung für Neuanlagen
- Containerverleih für alle Abfälle 5 - 40 m<sup>3</sup>

### für Ihren Garten

Thronhofen 1 - 93356 Teugn  
Tel.: 09405/95410  
www.blumel-recycling.de



**30**  
Jahre  
1991 - 2021

- Annahme oder Abholung von:  
Grüngut und sämtlichen Gartenabfällen  
Altholz, Fenster, Möbel, Baustellenabfälle



# Mit dem Bründlfest endete heuer der Frauendreißeiger

(Josef Eder). Rund 250 Gläubige wohnten der Messe beim Bründlfest bei. Es ist immer am dritten Sonntag im neunten Monat, dem Tag der sieben Schmerzen Mariens und Patronatstag der kleinen Wallfahrtskirche Frauenbründl. Mit dem Bründlfest endete heuer der Frauendreißeiger. Dieser beginnt alljährlich zu Maria Himmelfahrt (15. August).

Das Regenwetter war schuld, dass es heuer erheblich weniger als in den Vorjahren waren. Die frohe Botschaft für die Eisernen: das Wetter hielt. Maria hat wohl ihr Netzwerk bei den höheren Mächten aktiviert. Die mehr als 60 Fußwallfahrer aus Thalmassing, die deren Pilgerführer Dietmar Breu anführte, kamen um 9.15 Uhr trockenen Fußes im Bründl an. Morgens um sieben Uhr gingen sie los. Die in etwa gleiche Zahl der Pilger aus Regensburg St. Wolfgang waren vier Stunden unterwegs. Unter ihnen ihr Pfarrer Michael Fuchs, der um 11 Uhr die Pilgermesse feierte. Beide Pilgerzüge waren schon von weitem zu sehen, als sie über den Feldweg von Peising kommend, singend und betend zum kleinen Marienheiligtum zogen.

## Messe am Freiluftaltar

Den Freiluftgottesdienst feierte Bischöflich Geistlicher Rat Pfarrer Schuster zusammen mit Pfarrer Johann Baumer, ehemals Mindeltetten, am Freialtar an der rückwärtigen Mauer des eingefriedeten „Klosterbereich“ am Fuße des terrassierten Hanges. Baumer war heuer zum dritten Male Festprediger. Die Deigner Musikanten

unter der Leitung von Ingrid und Hans Kindl waren wie alle Jahre dabei. Mit am Altar war Bad Abbachs Pastoralreferent Johann Graf. Gleich vier weitere Eremiten waren mit Bruder Damian (Eremit in der Klause Kirchwald bei Nußdorf am Inn), Bruder Udo (Klause St. Donatus im saarländischen Reisbach), Bruder Andreas (Fridingen) und Bruder Cyprian (Gangkofen) da. Letzterer aus Kaufbeuren stammend, war Benediktinermönch in Österreich. Er wartet auf seine Einkleidung.

## Frauen haben mehr Leidensfähigkeit

Festprediger Baumer sagte: „Die Wallfahrt hier verbunden mit dem Gebet zur Gottesmutter ist insbesondere in Krisenzeiten immer noch hoch aktuell. Das harmonische Leben unter dem Regenbogen zeigt eine neue Welle auf. Der Glaube darf keine Opfer kosten. Gott hat sich anzupassen und kommen wenn er gebraucht wird. Das ist der Irrweg des bequemen, ja manchmal behäbigen Christentums. Wir hadern mit Gott, manchen ihm Vorwürfe, weil es Anderen besser geht. Ein wahrer hoffender Christ läuft bei Problemen nicht weg. Jesus kündigte seiner Mutter Maria sein Leid an. Sie, die Tröstende, blieb mit weiteren Frauen an seiner Seite. Frauen sind mit mehr Leidensfähigkeit versehen worden. Denn eine Mutter ist immer an der Seite ihres Kindes“.

## 2026 ist Jubiläum

Schuster (76) Rektor Ecclesia, ist Vorsitzender der europaweiten



Foto: Eder

Klausnerversammlung und Altvater der Eremiten, die nach den Regeln des Hl. Franziskus von Assisi leben. In zwei Jahren ist Jubiläum. Das Gotteshaus Frauenbründl wurde 1726 im barocken Stil erbaut. Der Altar stammt aus Pfaffenberg, den Regensburgs Weihbischof Karl Flügel als Schenkung vermittelte. 1970 hat er den Gottesdienstraum zur Kirche geweiht. Die Pietà am Hochaltar weist auf das Patrozinium hin.

Die Stuhlwangen wurden um 1725 mit reichen Akantusschnitzereien angefertigt.

In der Nähe der Kirche befinden sich zwei kleine Brunnenstuben, in die fünf kleine Quelladern münden und dort zusammengefasst sind. Sie entspringen im St. Klara Holz, einer bewaldten Anhöhe, die sich der Einsiedelei anschließt. Die Gläubigen sprechen dem Wasser Heilkraft bei Augenleiden zu. Eder

## Lust auf neue Schuhe?

[www.schuh-hofbauer.de](http://www.schuh-hofbauer.de)

# GUTSCHEIN über 10€

## Nur für kurze Zeit!

Gültig bis 31. Oktober 2024 – ab einem Einkaufswert von 59,95€ nicht kombinierbar mit anderen Aktionen.

S C H U H M O D E

HOFBAUER

Shopping-Center Bad Abbach  
Gutenbergring 1  
Kelheim – Ludwigstraße 1

www.g-drexl.com

## Familienunternehmen seit 1986

**10% Rabatt Code: J2410**

In unserem Showroom erleben Sie eine große Auswahl unserer Rohrreinigungs Produkte. Testen Sie und nehmen Sie direkt mit nach Hause.

**Sehen, Testen und Sofortkauf!**

**110,07 €**

**Hand-Rohrreinigungsgert**

Zur Reinigung von z.B. Waschbecken mit einer 7,5 m langen Spirale direkt durch den Syphon.

Hand-Rohrreinigungsgert mit **8 mm Spirale x 7,5 m lang**, für Rohre ab 20mm im sehr stabilen und robusten Gehäuse!

**Saug Druck Reiniger**

Saug Druck Reiniger für WC, Dusch-, Badewannen, Pissoir, Bodenabläufe - Komplett mit 2 Adapter

**106,98 €**

\*Alle Preise sind Abholpreise inklusive MwSt., Versandkosten werden extra berechnet. Bilder sind Symbolfotos.  
 G. Drexl GmbH & Co KG  
 Goldtalstr. 4  
 D - 93077 Bad Abbach  
 Mo - Do 08:00 - 12:00 Uhr  
 13:00 - 16:30 Uhr  
 Fr: 08:00 - 12:00 Uhr

info@g-drexl.de

https://shop.g-drexl.de

Tel. 09405 / 95 580- 0



## Das passiert bei der KjG Bad Abbach



Foto: Einert Sebastian

Anfang August veranstalteten wir als KjG ein Zeltlager unter dem Motto "Piraten".

Unsere qualifizierten Gruppenleitungen waren bereits einige Tage vor den Kindern vor Ort, um den Zeltplatz vorzubereiten und die letzten Planungen abzuschließen. Während der fünf Tage, die die Kinder bei uns verbrachten, organisierten wir spannende Aktionen wie eine Nachtwanderung, einen Stationenlauf, einen Ausflug und ein großes Geländespiel.

Die Kinder lebten in dieser Zeit in

einem Piratendorf und mussten die Piraten überlisten, um einen Schatz zu stehlen.

Voller Begeisterung besuchten die Kinder Workshops, erledigten Aufgaben, und nahmen an spannenden Aktionen teil.

Nachdem die Kinder abgereißt waren, blieben die Gruppenleitungen noch 2 Tage länger, um den Zeltlagerplatz aufzuräumen, und die restlichen Zelte abzubauen.

Im September ging es dann mit der beliebten Schokonacht weiter. 48 Kinder konnten sich dabei einen

Abend lang den Bauch mit Schokolade vollschlagen.

Besonders freuten sich die Teilnehmer darüber, dass sie dieses Jahr wieder übernachteten und gemeinsam einen Film schauen durften.

Anfang Oktober fand die bundesweite Aktion "Lautstark" statt. Hierbei hatten Kinder bis zu 15 Jahren die Möglichkeit, sich politisch zu engagieren und die Meinung der Jugend zu vertreten.

Gleichzeitig bot "Lautstark" ein spannendes Rahmenprogramm, bei dem die Kinder vier Tage lang unter der Aufsicht von Gruppenleitungen neue Freunde finden und an verschiedenen Aktionen teilnehmen konnten.

Für die Teilnehmer stand ein großes Gelände zur Verfügung, das

unter anderem eine Trampolinhalle beinhaltet.

Im Oktober können die Kinder außerdem kreativ werden.

Hierbei bietet die KjG Regensburg drei Tage voller Spaß und Energie an, in denen die Kinder durch verschiedene Workshops eine Zeitreise erleben.

Sie können sowohl die Vergangenheit als auch die Zukunft hautnah erfahren.

Dabei haben sie die Möglichkeit, Roboter zu programmieren, sich mit antiker Mode auseinanderzusetzen und Schmuck zu schmieden. Wir laden alle Familien, Freunde und interessierte herzlich ein, sich bei unseren Veranstaltungen einzubringen und Teil der KjG-Familie zu werden.

Weitere Informationen zu unseren Aktionen und Veranstaltungen finden sie auf unserer Webseite [www.kjg-bad-abbach.de](http://www.kjg-bad-abbach.de) sowie auf unseren Social-Media-Kanälen.

Gemeinsam erleben wir spannende Abenteuer, fördern den Gemeinschaftssinn und tragen dazu bei, unsere Gemeinde noch bunter und lebendiger zu gestalten!

Katolische junge Gemeinde (KjG) Bad Abbach

Für eine starke Gemeinde-Mit Herz und Engagement

Weitere Infos unter: [www.kjg-bad-abbach.de](http://www.kjg-bad-abbach.de)

Kontakt: [info@kjg-bad-abbach.de](mailto:info@kjg-bad-abbach.de)  
<https://www.facebook.com/kjg-badabbach/>  
<https://www.instagram.com/kjgabbach/>

Einert Sebastian

rbkk.de

**Genossenschaftlich heißt:  
Mitglied werden.  
Morgen kann kommen.**

Wir machen den Weg frei.

Raiffeisenbank  
Kreis Kelheim eG

**Kraftfahrzeuge**  
**Müller**  
 Reparatur-Werkstätte  
 Unfallinstandsetzung  
 Klima- u. Reifenservice  
 Automatik-Getriebeölpfaltung

**Michael Stadler**  
 Inhaber

Peising  
 St.-Georg-Straße 6  
 93077 Bad Abbach

Tel. 09405 4616  
 Fax 09405 7369  
[kfz\\_mueller@gmx.de](mailto:kfz_mueller@gmx.de)



## Rettung aus 25 Meter Höhe mittels der Drehleiter

Mit einer beeindruckenden Übung bei der CEMEX demonstrierte die Feuerwehr Pentling in Zusammenarbeit mit der FF Großberg und der FF Bad Abbach, die ihre Drehleiter (DLK) schickte eine Personenrettung von einem ca. 25 Meter hohen Lagersilo (Zement). Die Person war auf das Silo geklettert. Auf dem mit einem Handlauf gesicherten Behälter hatte sie einen Schwächeanfall. Drei Wehrmänner fuhren zur Crashrettung mit dem Rettungskorb hoch und stiegen auf das mit einem Geländer gesicherten Silo. Den Verletzten brachten sie mit dem Korb nach unten.

Zeitgleich suchte, mit schwerem Atemschutz, die Besatzung eines Löschgruppenfahrzeuges 16, nach einem Vermissten. Gas trat aus einer lecken Propangasflasche aus. Mit Wasser am Strahlrohr und Gaswarngerät gingen sie vor. Wichtig war, dass alle Handy am Fahrzeug verblieben um eine Explosionsgefahr zu vermeiden. Die Kommunikation erfolgte über ex-geschützte Sprechfunkgeräte. Alle Geretteten wurden medizinisch versorgt. Die FF Großberg

wurde zum Pkw-Brand, der im hinteren Betriebsgelände war, nach alarmiert. Nach dem der Tank (1600l) des LF leer war, musste das Löschwasser aus einem Unterflurhydranten entnommen werden. Dessen Deckel, er war in der Straßenkreuzung, lies sich sehr schwer öffnen.

Die Übung leitete dritter Kommandant Michael Spitzhirn. Erster Kommandant Johannes Erras beobachtete den Einsatz. „Die Zusammenarbeit der Wehren hat funktioniert“, sagt er zufrieden. Kreisbrandmeister Wolfgang Heigl sah wie er, den Unterflurhydranten für die weitere Löschwasserversorgung als einziges Problem.

Werkleiter Andreas Stadler war als Ansprechpartner vor Ort. Ebenso die beiden Schichtleiter. Die Anlage läuft automatisch. Sie ist PC gesteuert. Wichtig ist so Stadler und Sascha Peters, letzterer ist Gebietsverantwortliche für Bayern (16 Anlagen), das bei einem Einsatz der Notausschalter (gelbes Blinklicht) betätigt wird. Nur zwei Anlagenführer sind im Schichtbetrieb anwesend. Im Gesamten gibt es zehn



Foto: Eder

Beschäftigte für die große Anlage. Ein Wasserbehälter mit 6 000 Liter ist im Hof, der mittel C-Abgang bei einem Ausgangsdruck von 4,5 bar angezapft werden könnte. Im Werk lagern 4x 60 Tonnen Zement in den Silos. 400 Tonnen Sand und 1 300 Kies in den Schütten. Weiter sind 5 000 l Betonzusatzmittel, die chemisch und nicht feuergefährlich sind lagernd.

Kreisbrandinspektor Wilfried Hausler lobte die Zusammenarbeit mit der FF Bad Abbach, deren beiden Kommandanten Maximilian Neubauer und Benedikt Hartmann sich ein Bild von dem ihnen unbekanntem Übungsgelände machten. Die Übung hatte Michael Hetzenecker (FF Pentling) ausgearbeitet. Die letzte Übung dieser Art war vor fünf Jahren. Eder

## Ausbildungsstart bei den Raiffeisenbanken im Landkreis Kelheim

**Kelheim.** Am 1. September haben elf junge Menschen ihre Ausbildung zur Bankkauffrau bzw. zum Bankkaufmann bei den Raiffeisenbanken im Landkreis Kelheim begonnen. Dieser Tag markiert einen wichtigen Schritt in das Berufsleben. Die ersten Tage standen ganz im Zeichen des gegenseitigen Kennenlernens und der Einführung in die Strukturen der Bank. Die neuen Auszubildenden erhielten einen umfassenden Überblick über ihre bevorstehende Ausbildung, bevor sie aktiv in den Berufsalltag eintauchen. „Uns ist es besonders wichtig, den neuen Auszubildenden den Start so angenehm wie möglich zu gestalten. Eine lockere und offene Atmosphäre erleichtert ihnen den Einstieg.“, sagt Jürgen Sturm, Ausbildungsleiter der Raiffeisenbank Kreis Kelheim eG.

In den kommenden zweieinhalb Jahren werden die Auszubildenden die verschiedenen Abteilungen der Bank durchlaufen. Nach einer kurzen Einarbeitungszeit werden sie direkt in die täglichen Arbeits-

abläufe eingebunden. Die theoretische Ausbildung erfolgt an der Berufsschule in Kelheim und wird durch interne Schulungen ergänzt. Darüber hinaus besuchen die Auszubildenden die AGB, die Akademie Bayerischer Genossenschaften in Beilngries, um ihr Wissen zu vertiefen und sich optimal auf die Abschlussprüfung vorzubereiten. Nach erfolgreichem Abschluss der Ausbildung stehen den jungen Bankkauffleuten alle Türen offen. „Wir bieten auch nach dem Lehrabschluss vielfältige Karriereperspektiven und das direkt vor der Haustür. Egal ob ein berufsbegleitendes Studium oder eine fachliche Weiterbildung – wir unterstützen unsere Mitarbeiter aktiv bei ihrer beruflichen Weiterentwicklung“, betont Stefanie Wimmer, Ausbilderin bei der Raiffeisenbank Hallertau eG.

Die Raiffeisenbanken im Landkreis Kelheim sehen die Förderung des eigenen Nachwuchses als wichtigen Bestandteil ihrer Personalstrategie und legen großen Wert auf die praxisnahe Ausbildung.



Die Auszubildenden der Raiffeisenbanken im Landkreis Kelheim

Quelle Foto: Christina Flotzinger

### Die Auszubildenden der Raiffeisenbank Kreis Kelheim eG:

Arij Bouzid, Luisa Fiedler, Magdalena Hummel, Lisa Karrer, Kevin Kilian, Marie Matt, Ronita Novoberdali, Christina Zukov

### Die Auszubildenden der Raiffeisenbank Hallertau eG:

Franziska Eichinger, Gabriel Forthuber, Anna-Lena Wimmer

## Oktober

**DIENSTAG** 1.10.2024

**SAAL**

Marien-Apotheke, Hauptstraße 21, Saal, Tel. 09441-675006

**MITTWOCH** 2.10.2024

**SCHIERLING**

Gänshänger-Apotheke, Rathausplatz 7, Schierling, Tel. 09451-52 19 853

**DONNERSTAG** 3.10.2024

**LENGFELD**

Donau-Apotheke, Industriestr. 6c, Lengfeld, Tel. 09405-50 79 300

**FREITAG** 4.10.2024

**BAD ABBACH**

Burg-Apotheke, Gutenbergring 1, Bad Abbach, Tel. 09405-22 44

**SAMSTAG** 5.10.2024

**KELHEIM – REGENSBURG**

Centro-Apotheke, Schäfflerstr. 1 Kelheim, Tel. 09441 178330

Stadtspark-Apotheke, Regensburg Prüfeninger Str. 35, Tel. 0941 296940

**SONNTAG** 6.10.2024

**KELHEIM**

Heilig-Kreuz-Apotheke, Kelheim Donaupark 6, Tel.: 09441 10295

**MONTAG** 7.10.2024

**LANGQUAID**

Markt-Apotheke, Marktplatz 21, Langquaid, Tel. 09452-1456

**DIENSTAG** 8.10.2024

**BAD ABBACH**

Bavaria-Apotheke, Raiffeisenstraße 19, Bad Abbach, Tel. 09405-95350

**MITTWOCH** 9.10.2024

**KELHEIM**

Ludwigs-Apotheke, Kelheim Brunnengasse 1, Tel. 09441 3292

**DONNERSTAG** 10.10.2024

**SCHIERLING**

Marien-Apotheke, Rathausplatz 5, Schierling, Tel. 09451-941313

**FREITAG** 11.10.2024

**SAAL**

Marien-Apotheke, Hauptstraße 21, Saal, Tel. 09441-675006

**SAMSTAG** 12.10.2024

**SCHIERLING**

Gänshänger-Apotheke, Rathausplatz 7, Schierling, Tel. 09451-52 19 853

**SONNTAG** 13.10.2024

**LENGFELD**

Donau-Apotheke, Industriestr. 6c, Lengfeld, Tel. 09405-50 79 300

**MONTAG** 14.10.2024

**BAD ABBACH**

Burg-Apotheke, Gutenbergring 1, Bad Abbach, Tel. 09405-22 44

**DIENSTAG** 15.10.2024

**KELHEIM – REGENSBURG**

Heilig-Kreuz-Apotheke, Kelheim Donaupark 6, Tel.: 09441 10295

Lilien-Apotheke, Regensburg

Lilienthalstr. 58 Tel. 0941 30779635

**MITTWOCH** 16.10.2024

**REGENSBURG**

Westend-Apotheke, Hedwigstr. 31-33, nahe Westbad, Regensburg Tel. 0941-20 60 60

**DONNERSTAG** 17.10.2024

**LANGQUAID**

Markt-Apotheke, Marktplatz 21, Langquaid, Tel. 09452-1456

**FREITAG** 18.10.2024

**BAD ABBACH**

Bavaria-Apotheke, Raiffeisenstraße 19, Bad Abbach, Tel. 09405-95350

**SAMSTAG** 19.10.2024

**KELHEIM – PENTLING**

Sophien-Apotheke, Riedenburger Str. 2 Kelheim, Tel. 09441 2266

Realapotheke, Hölkeringer Straße 22, Pentling, Tel. 0941-28 06 40

**SONNTAG** 20.10.2024

**SCHIERLING**

Marien-Apotheke, Rathausplatz 5, Schierling, Tel. 09451-941313

**MONTAG** 21.10.2024

**SAAL**

Marien-Apotheke, Hauptstraße 21, Saal, Tel. 09441-675006

**DIENSTAG** 22.10.2024

**SCHIERLING**

Gänshänger-Apotheke, Rathausplatz 7, Schierling, Tel. 09451-52 19 853

**MITTWOCH** 23.10.2024

**LENGFELD – PENTLING**

Donau-Apotheke, Industriestr. 6c, Lengfeld, Tel. 09405-50 79 300

Apotheke St. Nikolaus, Hölkeringer Straße 9, Pentling, Tel. 0941-97897

**DONNERSTAG** 24.10.2024

**BAD ABBACH**

Burg-Apotheke, Gutenbergring 1, Bad Abbach, Tel. 09405-22 446

**FREITAG** 25.10.2024

**REGENSBURG**

Paracelsus-Apotheke, Regensburg Theodor-Storm-Str. 3, Tel. 0941-90101

**SAMSTAG** 26.10.2024

**REGENSBURG**

Margareten Apotheke, Regensburg Prüfeninger Str. 59, Tel. 0941 464360

**SONNTAG** 27.10.2024

**LANGQUAID – KELHEIM**

Markt-Apotheke, Marktplatz 21, Langquaid, Tel. 09452-1456

Ludwigs-Apotheke, Kelheim Brunnengasse 1, Tel. 09441 3292

**MONTAG** 28.10.2024

**BAD ABBACH**

Bavaria-Apotheke, Raiffeisenstraße 19, Bad Abbach, Tel. 09405-95350

**DIENSTAG** 29.10.2024

**KELHEIM – REGENSBURG**

Stadt-Apotheke, Donaust. 16 93309 Kelheim, Tel. 09441 3696

Apotheke im BUZ, Regensburg Friedrich-Viehbacher-Allee 7, Tel. 0941 20000160

**MITTWOCH** 30.10.2024

**SCHIERLING**

Marien-Apotheke, Rathausplatz 5, Schierling, Tel. 09451-941313

**DONNERSTAG** 31.10.2024

**SAAL**

Marien-Apotheke, Hauptstraße 21, Saal, Tel. 09441-675006

## November

**FREITAG** 1.11.2024

**SCHIERLING – REGENSBURG**

Gänshänger-Apotheke, Rathausplatz 7, Schierling, Tel. 09451-52 19 853

Arnika-Apotheke Englmaier Regensburg, Konrad-Adenauer-Allee 32, Tel.: 0941 / 947422

**SAMSTAG** 2.11.2024

**LENGFELD**

Donau-Apotheke, Industriestr. 6c, Lengfeld, Tel. 09405-50 79 300

**SONNTAG** 3.11.2024

**BAD ABBACH**

Burg-Apotheke, Gutenbergring 1, Bad Abbach, Tel. 09405-22 44

**MONTAG** 4.11.2024

**IHLERSTEIN – REGENSBURG**

Jakobs-Apotheke, Ihlrerstein Hauptstr. 1, Tel. 09441 682393

Königs-Apotheke, Regensburg Königsstr. 7, Tel. 0941 51571

**DIENSTAG** 5.11.2024

**KELHEIM – REGENSBURG**

Ludwigs-Apotheke, Kelheim Brunnengasse 1, Tel. 09441 3292

Apotheke Alte Mälzerei, Regensburg Galgenbergstr. 25, Tel. 0941 56990027

**MITTWOCH** 6.11.2024

**LANGQUAID**

Markt-Apotheke, Marktplatz 21, Langquaid, Tel. 09452-1456

**DONNERSTAG** 7.11.2024

**BAD ABBACH**

Bavaria-Apotheke, Raiffeisenstraße 19, Bad Abbach, Tel. 09405-95350

**FREITAG** 8.11.2024

**REGENSBURG**

Westend-Apotheke, Regensburg Hedwigstraße 31 - 33, Tel. 0941 206060

**SAMSTAG** 9.11.2024

**REGENSBURG**

Marien-Apotheke, Rathausplatz 5, Schierling, Tel. 09451-941313

**SONNTAG** 10.11.2024

**SAAL**

Marien-Apotheke, Hauptstraße 21, Saal, Tel. 09441-675006

**MONTAG** 11.11.2024

**SCHIERLING – PENTLING**

Gänshänger-Apotheke, Rathausplatz 7, Schierling, Tel. 09451-52 19 853

Realapotheke, Hölkeringer Straße 22, Pentling, Tel. 0941-28 06 40

**DIENSTAG** 12.11.2024

**LENGFELD**

Donau-Apotheke, Industriestr. 6c, Lengfeld, Tel. 09405-50 79 300

**MITTWOCH** 13.11.2024

**BAD ABBACH**

Burg-Apotheke, Gutenbergring 1, Bad Abbach, Tel. 09405-22 44

**DONNERSTAG** 14.11.2024

**KELHEIM - REGENBURG**

Ludwigs-Apotheke, Kelheim Brunnengasse 1, Tel. 09441 3292

Flora-Apotheke, Regensburg Prüfeninger Str. 7, Tel. 0941 28289

**FREITAG** 15.11.2024

**KELHEIM – PENTLING**

Sophien-Apotheke, Riedenburger Str. 2 Kelheim, Tel. 09441 2266

Apotheke St. Nikolaus, Hölkeringer Straße 9, Pentling, Tel. 0941-97897

**SAMSTAG** 16.11.2024

**LANGQUAID – REGENSBURG**

Markt-Apotheke, Marktplatz 21, Langquaid, Tel. 09452-1456

Easy Apotheke-Bajuwarenstraße Regensburg, Von Seeckt Straße 21 Tel.: 0941 / 70813141

## IMPRESSUM BAD ABBACHER

### Herausgeber, Anzeigen und Redaktionsleitung:

Reidl Medienhaus GmbH  
Hutackerweg 3, 93080 Pentling  
Tel. 09405 9524-0, Fax 09405 9524-24  
kontakt@reidl-medienhaus.de  
www.reidl-medienhaus.de

### Bildnachweis:

privat, fotolia, FreePik.com, Vector4free

### Produktion/Grafik/Druck:

Reidl Medienhaus GmbH  
Hutackerweg 3, 93080 Pentling  
Tel. 09405 9524-0, Fax 09405 9524-24  
kontakt@bad-abbacher.de  
www.reidl-medienhaus.de

### Verteilung BAD ABBACHER:

an die Haushalte der Großgemeinde Bad Abbach sowie in Teugn und Matting.

### Auslage:

in der Region Bad Abbach in über 100 Auslagestellen. Bei Nichterscheinen ohne Verschulden des Verlages und in allen Fällen höherer Gewalt bestehen keine Entschädigungsansprüche. Mit Namen bzw. „Profil“ oder „Anzeige“ gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Für unverlangt eingesandte Fotos, Unterlagen, Manuskripte übernimmt der Verlag keine Verantwortung. Leserschriften geben ausschließlich die Meinung des Verfassers wieder. Die Redaktion behält sich vor, Leserschriften gekürzt zu veröffentlichen. Gerichtsstand und Erfüllungsort ist Regensburg.

Der BAD ABBACHER sind Mitglied der Verlegergemeinschaft Deutscher Kur- und Freizeitmagazine e. V.

**Anzeigen- und Druckunterlagenschluss für die November-Ausgabe**

**ist der 21. Okt. 2024**

Genauere Termine erfahren Sie unter:  
09405 9524-0 oder  
kontakt@bad-abbacher.de



# Das Kamel am Heinrichsturm

Der Heinrichsturm war wie jedes Jahr beim Tag des offenen Denkmals zugänglich. Er erlebte einen Ansturm wie in all den Vorjahren. Um das weithin sichtbare geschichtsträchtige Bauwerk, es ist wie die weit erbaute Pfarrkirche St. Nikolaus um 1865 erwähnt mit ihren rotlichen Mauerwerk und dem Spitzturm ein Wahrzeichen der Marktgemeinde. Der Turm ist nach dem deutschen Kaiser II., der nach Überzeugung der Bad Abbacher hier, aber nach Ansicht der Historiker vermutlich an einem anderen Ort das Licht der Welt erblickte. Richtig ist hingegen, dass dieser Kaiser am 1. November 1007 diesen Ort dem von ihm gegründeten Bistum Bamberg schenkte. In diesem Jahr feierte Bad Abbach anlässlich des 1000. Todestages von Kaiser II., das Heinrichfest am Burgberg.

## Gut besucht am Denkmaltag

Das Bauwerk ist circa 30 Meter hoch und hat einen Durchmesser von 14,5. Zum Einstieg führt nur eine stählerne Außentreppe. Die Fläche auf der der Heinrichsturm nahezu mittig platziert ist, beträgt 2,2 Hektar. Hier stand einst eine mächtige Burg. Ein Mauerteilstück steht noch und an anderer Stelle wurden Grundmauern freigelegt. Die Marktgemeinde wurde 1224 n. Chr. zum ersten Male urkundlich erwähnt. Der Ort kann belegbar seinen 800. Geburtstag feiern.

Johann Brinsteiner (Heimat- und Kulturverein) erinnerte sich wie andere ältere Einheimische an das Kamel. Es war kein Wüstentier, sondern ein Teil der noch stehenden Burgmauer rechts neben der Auffahrt zum Plateau. Das Mauerwerk hat mittig einen Art Höcker und bis vor einigen Jahrzehnten an seinem Ende aufragende Steine, die für viele insbesondere die Kinder einen Kopf darstellten. „Wir haben am Kamel gespielt. Rückwärtig sind wir aufgestiegen und immer weiter nach vorne gerutscht. Dass das alte Mauerwerk einstürzen könne hat keiner von uns gedacht. Aber irgendwann das Datum weis ich nicht mehr ist dann das aufragende steinere Monument (Kopf) abgebrochen. Das sichtbare Kamel war verschwunden. Der Name blieb nur bei den Alten erhalten“.

## Ohne Turmführung unmöglich beim Denkmaltag für die Besuchern

Weiter führt er aus, dass der Turm alljährlich im Denkmaltagprogramm sein muss. „Wir haben ihn, da wir der Ansicht waren, dass ihn eigentlich schon alle kennen weg gelassen. Zu den anderen nicht weniger geschichtsträchtigen kamen nahezu keine Interessierten. Hier überlaufen sie uns“.

Viele Besucher kamen mit dem Fahrrad. Dr. Georg Köglmeier machte historische Spaziergänge mit Interessierten vom Markt zum Turm. Hans Auer vom Heimat- und Kulturverein informierte. Er führte am Turm und gab die gesichtlichen Hintergründe für die Besucher preis. Einige bedauerten dass sie nicht bis zu den Zinnen aufsteigen konnten.

Im April 1945 wurde der Heinrichsturm von Bomben getroffen, da sich auf ihm ein Beobachtungsposten der deutschen Wehrmacht befunden hatte. Von hier hat man einen ausgezeichneten Blick ins Land. Das Mauerwerk wurde danach nur notdürftig ausgebessert. Am 31. August 1979 stürzte ein



Foto: Eder

Teil des äußeren Mauerwerks ein. In den frühen 1980er-Jahren erfolgte eine Sanierung (Abschluss am 6. Juli 1985).

Eder

## Haus-Modernisierung · Innenausbau



SCHREINEREI  
**AUBURGER**  
EINBRUCHSCHUTZ  
Gerhard Auburger

St.-Georg-Straße 12  
93077 Bad Abbach  
Tel. 09405 6685

[www.auburger-wohndee.de](http://www.auburger-wohndee.de)

## R,KOM

Internet, TV & Telefon  
für alle in **Bad Abbach**  
und drumherum!

**JETZT VERFÜGBARKEIT CHECKEN!**

- ✓ Lokaler Service aus Ostbayern
- ✓ FRITZ!Box WLAN-Router gratis
- ✓ Kostenloser Wechselservice

[www.r-kom.de/check](http://www.r-kom.de/check) ☎ 0941 6985-545







# Ausbildungsstart 2024

## Asklepios Klinikum Bad Abbach

Bad Abbach, September 2024. Mit Beginn des neuen Ausbildungsjahres hat unser Krankenhaus wieder zahlreiche junge Talente begrüßen dürfen: Insgesamt 6 FSJler und 8 Auszubildende haben am 2. September ihre Ausbildung im Bereich Pflegefachfrau/-mann, Pflegehelfer, Operationstechnische Assistenz und als Kauffrau für Büromanagement gestartet.

Am Morgen begrüßten die Geschäftsführung, Pflegedienstleitung, Ausbildungsverantwortliche und der Betriebsrat die Nachwuchskräfte. Im Anschluss folgten eine Hygieneschulung sowie eine Schnitzeljagd durch das Klinikum. In drei Teams suchten die Auszubildenden und FSJler nach QR Codes, die Hinweise, Informationen und Fragen über das Haus beinhalten. Mitarbeiter:innen des Hauses unterstützten bei fachlichen Fragen und gaben entsprechende Hilfestellung.

„Als Ausbildungsbeauftragte wün-

schen wir unseren Schützlingen einen gelungenen Start und viel Erfolg“, so Sindy Cebulla und Kolleginnen.

„Insgesamt unterliegen wir in Deutschland einer doppelten demographischen Entwicklung. Sowohl die Bevölkerung, als auch die in den Krankenhäusern und Kliniken tätigen Pflegekräfte werden immer älter. Umso wichtiger ist es, für eine stabile pflegerische Versorgung in der Zukunft auf junge Talente zu setzen und diese für den so wichtigen und wertvollen Beruf zu begeistern.

Eine Ausbildung im Pflegebereich eröffnet eine Vielzahl an Entwicklungsmöglichkeiten in diversen Fachrichtungen, Fachweiterbildungen oder auch Studienmöglichkeiten“ merkt Herr Bremicker, Pflegedienstleiter des Klinikums, der vor knapp 30 Jahren selbst mit einem FSJ in sein Berufsleben gestartet ist, an.

Wir freuen uns sehr, dass wir auch



Foto: Erika Vetter

in diesem Jahr wieder engagierte und motivierte Auszubildende und FSJler für unser Haus gewinnen konnten. Unsere Auszubildende sind die Fachkräfte von morgen, deshalb legen wir großen Wert darauf, sie bestmöglich auf die Her-

ausforderungen des Berufsalltags vorzubereiten und ihnen gleichzeitig Raum zu geben sich persönlich und fachlich zu entwickeln, betont Jana Schönthier, Geschäftsführerin der Klinik.

# Erweiterung der Geschäftsführung

**Bad Abbach.** Jana Schönthier, bis Mitte 2023 Geschäftsführerin der Asklepios Orthopädischen Klinik Lindenlohe, wechselt nach ihrer Rückkehr aus der Elternzeit als Geschäftsführerin an die Asklepios Klinik Bad Abbach. Sie ergänzt und verstärkt somit Johann Bachmeyer, Regionalgeschäftsführer der Asklepios Kliniken Bayern Nord/Ost.

Asklepios Klinik Burglengenfeld tätig, zuletzt ebenfalls in der Position als Geschäftsführerin.

„Ich freue mich sehr über die Verstärkung durch Frau Schönthier. Sie hat in den letzten Jahren ihr Wissen und Können in der Region bereits unter Beweis stellen können“, so Regionalgeschäftsführer Johann Bachmeyer.

Jana Schönthier hat Gesundheitswirtschaft (B.A.) und International Health and Social Management (M.A.) studiert. 2018 startete sie ihre Karriere als Nachwuchsführungskraft in der Asklepios Klinik Langen. Vor ihrer Funktion als Geschäftsführerin der Asklepios Klinik Lindenlohe war Frau Schönthier von 2019 bis 2022 in der

Frau Schönthier wiederum freut sich auf die neue Aufgabe: „Ich werde meinen Teil dazu beitragen, den Standort Bad Abbach gemeinsam mit allen Kolleginnen und Kollegen weiter voranzubringen, um auch zukünftig hervorragende Medizin auf höchstem Niveau anbieten zu können“.

Asklepios Klinikum Bad Abbach



**Ihr Makler in Bad Abbach**



**Nur das „Beste“ für Ihre Immobilie!**

**Steffen Hemme**  
Dipl. Immobilienwirt (DIA)

RE/MAX Regensburg  
Prüfeninger Schloßstr. 2  
D-93051 Regensburg

steffen.hemme@remax.de  
www.hemme-remax.de

**RE/MAX**

**Unser Angebot:**

- Professionelle Immobilienberatung
- Verkauf, Vermietung und Bewertung

**Unsere Stärken:**

- Erfahrung seit dem Jahr 2000
- Kompetente Aus- und Weiterbildung
- Größtes und weltweites Netzwerk

**0941/30770-210**



**FLEISCHMANN**  
Bauunternehmen

**BAUEN · SANIEREN · RENOVIEREN · MODERNISIEREN AUS EINER HAND**  
BETON,- ESTRICH,- MAURER,- INNENPUTZ,- FASSADENPUTZARBEITEN  
KERNBOHRUNGEN · STAHLBETON,- MAUERSCHNEIDARBEITEN UVM.  
AUCH KLEINSTAUFTRÄGE RUND UM IHR HAUS · QUALITÄT SEIT 2013

**St.-Georg-Straße 2 · 93077 Bad Abbach**  
Tel.: 0 94 05 / 94 98 81 20 · Mobil: 0160 / 804 7100  
[www.fleischmann-bauunternehmen.de](http://www.fleischmann-bauunternehmen.de)



## Erfolgreiches Bad Abbacher Reit- und Springturnier



Fotos: Eder

**Kokobantos mit seiner Reiterin Melanie Hegen (Gemling) holte das Triple. Harry Potter gewann das Kostümspringen. 400 Nennungen zum Turnier.**

Das abschließende Springen Kl. M\*\* 130 cm beim 13. Bad Abbacher Reit- und Springturnier auf der Anlage von Albert Alzinger in Gemling gewann Stephanie Boniberger auf Korinthe 5 mit einem fehlerfreien Ritt in 34.22 Sekunden. Die Amazone holte auch den zweiten Rang auf Camreon



Deluxe Z mit 34.61. Das Siegerpferd ging als letztes im Parcours über die Hindernisse. Nach ihrem ersten Umlauf, die Geldpreise stiftete die Raiffeisenbank Kreis Kleheim, lag die Reiterin, sie startete für die Pferdefreunde Euernbach/Scheyern vor Gencho Genchev 34.90 (RSG Amberg-Köfering) der Mister – O sattelte in Führung. Mit Korinthe, den Sieg schon eingebucht, wollte es nochmals wissen und lieferte mit 0 Fehler und der besseren Zeit, eine ausgezeichnete Leistung ab. Die Springpferde zeigten bei der abschließenden Siegerunde vor circa 150 Zuschauern ihr Temperament.

### Stilspring – WB mit Geländehindernissen

Eine Premiere gab es dieses Jahr mit der Stilspring – WB mit Geländehindernissen. Es siegte Leopold Raab mit Rosemount Blaze B 8,5 Punkte (TSV 1861 Mainburg) vor Katharina Aberle

auf Nilo my Star 8,3 (Labertaler RFV Mallersdorf-Pfaffenberg). Den dritten Stockerlplatz holte sich Laura Geier (7,8) die mit Gentleman die Hindernisse bewältigte. Beim kombinierten Reit-Web (Dressur und Springen) um den Preis der Bad Abbacher Erna und Adolf Angrünnerstiftung siegte Julia Zölch (Pferdefreunde Schwandorf) die Caspar 271 ritt vor den beiden Gemlinger Reiterinnen Isabella Bauer (Jay Playboy) und Isabella Judex (Amazing Grace 65). In der mit einfließenden Dressur (Wertungsprüfung E1, 2 und 4 Reiter) holte sich Bauer Rang sechs. Judex kam auf acht und Zölch war Neunte. Zölch startete hier zweimal und holte Silber mit Depeche Mode 14. Dieses Ergebnis floss nicht in die Wertung ein.

### Triplesieg für Kokobantos

Kokobantos mit seiner Reiterin Melanie Hegen (Gemling) holte auf heimischen Gelände nach seinen Vorjahressieg in der Klasse M\* 120cm mit null Fehler und 66,45 Sekunden das Triple. Hegen hat mit Fairytale 70 eine weitere Klassezeit 66.58, der ihr den Doppelsieg bescherte. Den Pony Führzügel Wettbewerb gewann Ronja Lauerer 8,3 (Panino).

Die Dressurprüfung Kl. K\* gewann Sandra Niedermaier (7,6 Punkte) mit Felipa 5 (Altötting-Mühldorf) vor Dr. Sabine Eberhardt (7,4) auf Welfe 30 (Herrenschweige). In Kl. M\* Kandare hatte Dream of Cuba mit Laura Bismark (7,8) die Nase im Wind. Tatjana Ruoss (Reiterhof Laurent) auf Amici Amicell musste sich 0,1 Punkten weniger auf Rang zwei einreihen. An den drei Tagen gab es viele spannende, äußerst enge Wertungsprüfungen

in der Dressur zu beobachten.

### Im flotten Galopp über die Hindernisse

Das Edith Daxer Gedächtnisspringen, hier war der Dresscode Sakkos angeordnet entschied Aline Absalon; Claire 208; 54.26 (Rennbahn Straubing) für sich. Sie verwies Nicole Breindl; Balou 794; 57.47 (Berching) und Lilith Bals; Lucenta 57.80 (Manching) auf die Ränge. Die Springreiter überwand die gestellten Hindernisse, die Parcourschef Georg Reichl für flotten Galopp, aber mit manch engeren Wendungen und Kombinationen aufgebaut hatte, ohne viel Mühe.

Die Turnierstarter kamen zumeist aus Nieder-/Oberbayern und der Oberpfalz. „Das Turnier hat einen guten Namen, der sich in Reiterkreisen herumgesprochen hat. Vor allem steht für uns neben dem ganzen Sport natürlich die Sicherheit eines jeden Einzelnen ob Teilnehmer oder Zuschauer im Vordergrund. Das Wichtigste ist, der Sanitätsdienst den der RKT Regensburg stellte, hatte nichts zu tun. Auch alle Pferde blieben unverletzt. Der Parcours hielt allen Anforderungen stand“, verdeutlichte Alzinger. Er bedauerte, dass in der mittleren Oberpfalz ein weiteres Turnier stattfand. Hier gab es 400 Nennungen. Im Vorjahr waren es einhundert mehr. Das zweite Turnier hat uns geschadet.

Ein Höhepunkt war wieder das Kostümspringen. Die Reiter hatten Spaß am Verkleiden. Gleich zwei Harry Potter starteten. Aber nicht die Reiter: innen waren verkleidet. Auch Pferde wurden maskiert (Farbe im Fell). Im kommenden Jahr soll das Turnier auch wieder am ersten Septemberwochenende stattfinden. *Eder*



# Elektro Schöner

Meisterbetrieb der Elektroinnung

Inh. Robert Schöner  
Lerchenstraße 9a  
93077 Bad Abbach

Tel.: (0 94 05) 96 21 70  
Fax: (0 94 05) 96 21 71  
Mobil: (01 72) 8 48 31 12

elektroschoener@t-online.de  
www.elektro-schoener.de



## Wir schauen gerne etwas genauer hin!

Schadengutachten	Leasing Service	Sondergutachten
Fahrzeugaufwertung	Oldtimerberatung	Beweisgutachten



**Gerhard Hertel**  
Öffentlich bestellt und vereidigt durch die IHK Regensburg als Sachverständiger für Kraftfahrzeugschäden und -bewertung







# Sachverständigenbüro Hertel

GMBH

Pfarrer-Scheuerer-Str. 6b · 93080 Pentling  
Telefon 09405 50102-0 · info@hertel-sv.de



## Landräte zu Besuch bei der LIKE-ICE Science GmbH in Schierling

Landrat Martin Neumeyer hat zusammen mit Schwandorfs Landrat Thomas Ebeling LIKE-ICE besucht. Auf Einladung des ostbayerischen Unternehmens tauschten sich beide Landräte mit Firmenchef Jürgen Weiß aus. Zudem konnten sich beide auch selbst auf der nachempfundenen Eisfläche beim Eistockschießen ausprobieren. Die LIKE-ICE Science GmbH ist Technologieführer für selbstschmierende Kunststoffplatten, die zum Eislaufen, -hockey, -stockschießen oder Extreme-Skate genutzt werden können. Seit 2009 liefert das Unternehmen seine Produkte in die ganze Welt, so unter anderem auch nach Österreich, Ita-

lien, Tschechien und Malaysia. Das Unternehmen begann 2004 sogenannte PE-Platten zu entwickeln, die nicht nur alle wichtigen Eigenschaften von Eis simulieren können, sondern auch umweltfreundlich und recycelbar sind. LIKE-ICE arbeitet unter anderem mit den Eisbären Regensburg, dem Deutschen Eishockey-Bund und dem International Olympic Committee zusammen.

Fynn Wager (l.) und Jürgen Weiß (r.) erklären den Landräten Thomas Ebling (2.v.l.) und Martin Neumeyer (3.v.l.) wie ihre Produkte funktionieren  
*Quellenangabe: Lukas Sendtner, Landkreis Kelheim*



## Gelungener Einstand der Schachabteilung des TSV Bad Abbach



Foto: Karolina Rykala

Aus der ursprünglichen Idee, die Bürger Bad Abbachs regelmäßig zum Schachspielen zusammen zu bringen, entwickelte sich eine erste erfolgreiche Schachsaison. Unter der Leitung des engagierten C-Trainers und Abteilungsleiters, Lorenz Weger, wurden im September die ersten Schachtreffs im Bürgerzentrum organisiert. Zunächst waren diese nur von weni-

gen Schachbegeisterten besucht, doch im Laufe der Zeit stieg das Interesse. Von Anfang an waren der zwölfjährige Leopold Weißgerber, Johann Choo und der jüngste Spieler mit sechs Jahren, Vincent Rykala, dabei. Zu Beginn eines jeden Trainings werden zunächst Taktik und spezielle Züge geübt und erklärt. Anschließend spielen Jung und Alt spannende Partien. Im Januar 2024 entstand daraus eine neue Abteilung des TSV Bad Abbachs: die Schachabteilung, die stetig an Mitgliedern dazugewinnt. Die sogenannte allgemeine Mannschaft nahm bereits an einem Schachturnier teil. Ihre sportliche Besonderheit besteht darin, dass sowohl weibliche als auch männliche Schachspieler jeden Alters in dieser antreten dürfen. Auch die jüngeren Mitglieder trauten

sich ans Schachbrett. So spielten Leopold, Johann und Vincent bei mehreren sogenannten OSJ Cups der Schachjugend mit. Dabei belegte Leopold in der U12 des zweiten OSJ Cups in Roding Platz 11 und in Windischenbach, beim vierten OSJ Cup, den dritten Platz. In Lappersdorf steigerte er sich sogar auf Platz zwei! Johann nahm im großen Spielerfeld ebenfalls in Windischenbach der U12 teil und belegte dabei Platz 17. Vincent schnappte sich in der U8 bei seinem ersten Schachturnier den vierten Platz und konnte sich bei seinem zweiten OSJ Cup wie sein Teamkollege, Leopold, bereits auf den zweiten Platz steigern. Bei seinem letzten OSJ Cup in Tannenlohe gelang ihm sogar der Sieg mit 4 Punkten. Neben diesem ist der dritte Platz der dies-

jährigen Oberpfalzmeisterschaft in Lappersdorf, bei der er als einziger Spieler aus Bad Abbach teilnahm, auf sein Konto zu verbuchen. Es bleibt abzuwarten, was die kommende Schachsaison ab September sowohl im Erwachsenen- als auch Jugendbereich, dessen Mitglieder sich seit der Gründung des Schachtreffs verdoppelt haben, sonst noch für Erfolge für die neue Sportabteilung des TSV Bad Abbach mit sich bringen wird. Aber es ist wohl auf eine schachastische Zukunft vorauszusehen. Die Schachtreffs finden jeden Montag ab 17 Uhr im Bürgertreff statt. Es wird vorab um Kontaktaufnahme unter folgender Telefonnummer gebeten: 0171 / 5215666 (Lorenz Weger, Abteilungsleiter Schach).  
*Karolina Rykala*

**Praxis**  
**Marion Forster-Grötsch**  
 Heilpraktikerin  
 beschränkt auf das Gebiet der  
**Psychotherapie**  
 - besonders für Kinder und Jugendliche -

93077 Bad Abbach  
 Termine nach Absprache  
 Email: marion@forster-groetsch.de  
 Web: www.forster-groetsch.de

**Rufen Sie uns an:**  
**Wir sind Tag & Nacht unter**  
**Tel. 0941 - 8984950**  
**erreichbar**

*Wir sind für Sie da,  
 wenn Sie uns brauchen.*

**Bestattungen »FRIEDE«**

BARBING LAPPERSDORF NEUTRAUBLING REGENSBURG  
 KALLMÜNZ NITTENDORF OBERTRAUBLING REGENSTAUF

# Ihr **KüchenHaus**

... einfach gute Küchen



**WIR LASSEN SIE NICHT  
IM REGEN STEHEN!**

**Starke Marken  
Faire Preise**



profitieren Sie  
von 35 Jahren  
Branchen-  
erfahrung

**Clever Küchen kaufen**  
bei Ihrem starken Küchenpartner  
in Regensburg und Ostbayern

**BORA AEG next125**  **SIEMENS**

Franz-Hartl-Str. 14 • Regensburg

[www.ihr-kuechenhaus.de](http://www.ihr-kuechenhaus.de)



0941 - 378 00 97 - 0



DEIN PERFEKTES  
WOHNGEFÜHL  
BEGINNT IN  
UNSEREM  
SHOWROOM!

BAD + FLIESEN  
HEIZUNG + SANITÄR  
FUSSBÖDEN  
FENSTER + TÜREN  
WAND + LICHT DESIGN  
MÖBEL + KÜCHEN  
INTERIOR DESIGN

**raum.haus.5**

RAUMHAUS5.DE | 09405 / 60999-0 | RINGSTR. 5 | 93356 TEUGN